

MICA

SAU MICHEA

1

1. Cuvîntului Domnului, spus lui Mica, din Moreșet, pe vremea lui Iotam, Ahaz, Ezechia, împărații lui Iuda, proorocie asupra Samariei și Ierusalimului.
2. Ascultați, voi popoare toate! Ia aminte, pămîntule, și ce este pe el! Domnul Dumnezeu să fie martor împotriva voastră, Domnul care este în Templul Lui cel sfînt!
3. Căci iată că Domnul iese din locuința Lui, Se pogoară, și umblă pe înălțimile pămîntului!
4. Supt El se topesc munții, văile crapă, ca ceara înaintea focului, ca apa care curge prin rîpi.
5. Și toate acestea din pricina nelegiurii lui Iacov, din pricina păcatelor casei lui Israel! Dar care este nelegiuirea lui Iacov? Nu este oare Samaria? Și care este păcatul lui Iuda? Nu este oare Ierusalimul?...
6. De aceea, voi preface Samaria într'un morman de pietre pe cîmp, într'un loc de sădit vie; îi voi prăvăli pietrele în vale, și-i voi desgoli temeliile.
7. Toate chipurile ei cioplite vor fi sfărîmate, toate plățile ei de curvă vor fi arse în foc, și-i voi pustii toți idoli: căci din plăți de curvă i-a adunat, și în plăți de curvă se vor preface...
8. Deaceea plîng, mă bocesc, umblu desculț și gol, strig ca șacalul, și gem ca struțul.
9. Căci rana ei este fără leac; se întinde pînă la Iuda, pătrunde pînă la poarta poporului meu, pînă la Ierusalim.
10. Nu spuneți lucrul acesta în Gat, și nu plîngeți în Aco; tăvăliți-vă în țărînă la Bet-Leafra.
11. Treci, locuitoare din Șafir, cu rușinea descoperită; locuitoarea din Țaanan nu îndrăznește să iasă, jalea Bet-Haetelului, vă ia gustul să vă opriți în el.
12. Căci locuitoarea din Marot tremură pentru pierderea fericirii ei, fiindcă s'a pogorît nenorocirea din partea Domnului pînă la poarta Ierusalimului.
13. Înhamă-ți caii cei iuți la car, locuitoare din Lachis; tu ai fost cea dintîi pricină de păcat pentru fiica Sionului, căci în tine s'au găsit nelegiuirile lui Israel.
14. Deaceea te vei despărți de Moreșet-Gat, casele din Aczib vor fi o amăgire pentru împărații lui Israel.
15. Îți voi aduce un nou stăpîn, locuitoare din Mareșa; slava lui Israel va merge la Adulam.
16. Rade-ți, taie-ți părul, din pricina copiilor tăi iubiți; lărgește-ți pleșuvia ca vulturul, căci ei se duc în robie departe de tine!

2

1. Vai de ceice cugetă nelegiuirea și făuresc rele în așternutul lor; cînd se crapă de ziuă o înfăptuiesc, dacă le stă în putere.
2. Dacă poftesc ogoare, pun mîna pe ele, dacă doresc case, le răpesc; asupresc pe om și casa lui, pe om și moștenirea lui.
3. Deaceea, așa vorbește Domnul: „Iată, Eu am de gînd să aduc o nenorocire împotriva acestui leat de oameni, de care nu vă veți feri grumazii, și nu veți mai umbla cu capul atît de sus, căci vremile vor fi rele.
4. În ziua aceea, veți ajunge de pomină, veți boci, și veți zice: „S-a isprăvit! Sîntem pustiiți cu desăvîrșire! Partea de moștenire a poporului meu trece în mîna altuia! Vai! cum mi-o ia! Ogoarele noastre le împarte vrăjmașului...!“
5. Deaceea nu vei avea pe nimeni care să întindă frînghia de măsurat pentru sorțul tău, în adunarea Domnului.“
6. „Nu proorociți!“ zic ei. „Să nu se proorocească asemenea lucruri. Căci altminteri ocările nu mai încetează!“ -
7. „Este Domnul atît de grabnic la mînie, casa lui Iacov? Acesta este felul Lui de a lucra?“ „Da,

cuvintele Mele sînt prielnice celui ce umblă cu neprihănire!

8. De multă vreme poporul Meu este socotit de Mine ca vrăjmaș; voi răpiți mantaua de pe hainele celor ce trec liniștiți și n'au gust de război.

9. Voi izgoniți din casele lor iubite pe femeile poporului Meu, luați pentru totdeauna podoaba Mea dela copiii lor.

10. Sculați-vă, și plecați, căci aici nu este odihnă pentru voi; căci din pricina spurcăciunii, vor fi dureri, dureri puternice.

11. Da, dacă ar veni un om cu vînt și minciuni, și ar zice: „Îți voi prooroci despre vin, și despre băuturi tari!“ acela ar fi un prooroc pentru poporul acesta!

12. „Te voi strînge în întregime, Iacove! Voi strînge rămășița lui Israel, îi voi aduna ca pe niște oi dintr'un staul, ca pe o turmă în pășunea ei, așa că va fi o mare zarvă de oameni.

13. Cel ce va face spărtura se va sui înaintea lor; vor face spărtura, vor trece pe poartă și vor ieși pe ea; împăratul lor va merge înaintea lor, și Domnul va fi în fruntea lor.“

3

1. Am zis: „Ascultați, căpetenii ale lui Iacov, și mai mari ai casei lui Israel! Nu este datoria voastră să cunoașteți dreptatea?

2. Și totuș voi urîți binele și iubiți răul, le jupuiți pielea și carnea de pe oase!

3. După ce au mîncat carnea poporului Meu, după ce-i jupoaie pielea, și-i sfărîmă oasele; îl fac bucăți; ca ceace se fierbe într'o oală, ca și carnea dintr'un cazan,

4. apoi strigă către Domnul. Dar El nu le răspunde, ci Își ascunde Fața de ei în vremea aceea, pentru că au făcut fapte rele.

5. „Așa vorbește Domnul despre proorocii cari rătăcesc pe poporul meu, cari, dacă au de mușcat ceva cu dinții, vestesc pacea, iar dacă nu li se pune nimic în gură, vestesc războiul sfînt:

6. „Din pricina aceasta, va veni noaptea peste voi... fără nici o vedenie! Și întunerecul... fără nici o proorocie! Soarele va asfinți peste acești prooroci, și ziua se va întuneca peste ei!

7. Văzătorii vor fi dați de rușine, ghicitorii vor roși, toți își vor acoperi barba; căci Dumnezeu nu va răspunde.

8. Dar eu sînt plin de putere, plin de Duhul Domnului, sînt plin de cunoștința dreptății și de vlagă, ca să fac cunoscut lui Iacov nelegiuirea lui, și lui Israel păcatul lui.“

9. „Ascultați dar lucrul acesta, căpetenii ale casei lui Iacov, și mai mari ai casei lui Israel, voi, cărora vă este scîrbă de dreptate, și cari suciți tot ce este drept;

10. Voi cari zidiți Sionul cu sînge, și Ierusalimul cu nelegiuire!

11. Căpeteniile cetății judecă pentru daruri, preoții lui învață pe popor pentru plată, și proorocii lui proorocesc pe bani; și mai îndrăznesc apoi să se bizuie pe Domnul și zic: „Oare nu este Domnul în mijlocul nostru? Nu ne poate atinge nici o nenorocire!“

12. De aceea, din pricina voastră, Sionul va fi arat ca un ogor, Ierusalimul va ajunge un morman de pietre, și muntele Templului o înălțime acoperită de păduri.

4

1. În vremile de pe urmă, muntele Casei Domnului va fi întemeiat tare ca cel mai înalt munte, se va înălța deasupra dealurilor, și popoarele vor veni grămadă la el.

2. Neamurile se vor duce cu grămada la el, și vor zice: „Veniți, haidem să ne suim la muntele Domnului, la Casa Dumnezeului lui Iacov, ca să ne învețe căile Lui, și să umblăm pe cărările Lui! Căci din Sion va ieși Legea, și din Ierusalim Cuvîntul Domnului.

3. El va judeca între multe popoare, va hotărî între neamuri puternice, depărtate. Din săbiile lor își vor făuri fiare de plug, și din sulilele lor cosoare; niciun neam nu va mai trage sabia împotriva altuia, și nu vor mai învăța să facă război;

4. ci fiecare va locui supt vița lui și supt smochinul lui, și nimeni nu-l va mai turbura. Căci gura Domnului oștirilor a vorbit.

5. Pe cînd toate popoarele umblă fiecare în numele dumnezeului său, noi vom umbla în Numele Domnului, Dumnezeului nostru, totdeauna și în veci de veci!“
6. „În ziua aceea, zice Domnul, voi aduna pe cei șchiopi, voi strînge grămadă pe cei izgoniți, și pe aceia pe cari-i chinuisem.
7. Din cei șchiopi voi face o rămășiță, din cei ce erau risipiți, un neam puternic; și Domnul va împărăți peste ei, pe muntele Sionului, de acum și pînă'n veac!
8. Iar la tine, turn al turmei, deal al fiicei Sionului, la tine va veni, și la tine va ajunge vechea stăpînire, împărăția fiicei Ierusalimului!“
9. „Pentruce strigi tu însă acum așa de tare? N'ai împărat? Nu mai ai sfetnic, de te apucă durerea ca pe o femeie la naștere?
10. Sufere, fiica Sionului, și gemi ca o femeie la naștere! Căc acum vei ieși din cetate și vei locui în cîmp, și te vei duce pînă la Babilon! Acolo vei fi izbăvită, acolo te va răscumpăra Domnul din mîna vrăjmașilor tăi.
11. Căci acum multe neamuri s'au strîns împotriva ta, și zic: „Să fie pîngărită, ca să ne vadă ochii împlinindu-ni-se dorința față de Sion!“
12. Dar ei nu cunosc gîndurile Domnului, nu-I înțeleg planurile, nu știu că i-a strîns ca pe niște snopi în arie.
13. Scoală-te, fiica Sionului, și treeră! Căci îți fac un corn de fer și o copită de aramă, ca să sfărîmi multe popoare, și să închini Domnului prada lor, să închini Domnului întregului pămînt averile lor!

5

1. Acum, strînge-ți rîndurile în cetate, ceata Sionului, căci sîntem împresurați! Judecătorul lui Israel este lovit cu nuiua pe obraz!
2. Și tu, Betleeme Efrata, măcar că ești prea mic între cetățile de căpetenie ale lui Iuda, totuș din tine Îmi va ieși Cel ce va stăpîni peste Israel, și a cărui obîrșie se suie pînă în vremuri străvechi, pînă în zilele vecinicieii.
3. De aceea îi va lăsa, pînă la vremea cînd va naște cea care are să nască, și rămășița fraților Săi se va întoarce la copiii lui Israel.
4. El se va înfățișa, și va cîrmui cu puterea Domnului, și cu măreția Numelui Domnului, Dumnezeului Său: vor locui liniștiți, căci El va fi proslăvit pînă la marginile pămîntului.
5. El va fi pacea noastră! Cînd va veni Asirianul în țara noastră, și va pătrunde în palatele noastre, vom ridica împotriva lui șapte păstori și opt căpetenii ale poporului.
6. Ei vor pustii țara Asiriei cu sabia, și țara lui Nimrod cu sabia scoasă din teacă. Ne va izbăvi astfel de Asirian, cînd va veni în țara noastră, și va pătrunde în ținutul nostru.
7. Rămășița lui Iacov va fi în mijlocul multor popoare, ca o rouă care vine dela Domnul, ca ploaia mărunță pe iarbă care nu se bizuie pe nimeni, și nu atîrnă de copiii oamenilor.
8. Rămășița lui Iacov va fi între neamuri, în mijlocul multor popoare, ca un leu între fiarele pădurii, ca un pui de leu între turmele de oi: care, cînd trece, calcă în picioare și sfîșie, și nimeni nu poate scăpa pe altul.
9. Ți se va ridica mîna peste protivnicii tăi, și toți vrăjmașii tăi vor fi nimiciți!
10. „În ziua aceea, zice Domnul, îți voi nimici cu desăvîrșire caii din mijlocul tău, și-ți voi sfărîma carăle;
11. voi nimici cu desăvîrșire cetățile din țara ta, și-ți voi surpa toate cetățile.
12. Voi nimici cu desăvîrșire descîntecele din mijlocul tău, și nu vei mai avea vrăjitori;
13. voi nimici cu desăvîrșire idolii tăi și stîlpii tăi idolești din mijlocul tău, și nu te vei mai închina la lucrarea mînilor tale;
14. voi nimici cu desăvîrșire din mijlocul tău Astarteele tale, și-ți voi dărîma idolii.
15. Îmi voi răzbuna cu mînie, cu urgie, pe neamurile, cari n'au vrut s'asculte.“

1. Ascultați dar ce zice Domnul; „Scoală-te, judecă-te înaintea munților, și dealurile să-ți audă glasul!...
2. Ascultați, munți, pricina Domnului, și luați aminte, temelii tari ale pământului! Căci Domnul are o judecată cu poporul Său, și vrea să Se judece cu Israel. -
3. „Poporul Meu, ce ți-am făcut și cu ce te-am ostenit? Răspunde-Mi!
4. Căci te-am scos din țara Egiptului, te-am izbăvit din casa robiei, și am trimis înaintea ta pe Moise, Aaron și Maria!
5. Poporul Meu, adu-ți aminte ce plănuia Balac împăratul Moabului, și ce i-a răspuns Balaam, fiul lui Beor, și ce s'a întâmplat din Sitim pînă la Ghilgal, ca să cunoști binefacerile Domnului!“
6. „Cu ce voi întîmpina pe Domnul, și cu ce mă voi pleca înaintea Dumnezeului Celui Prea Înalt? Îl voi întîmpina oare cu arderi de tot, cu viței de un an?
7. Dar primește Domnul oare mii de berbeci, sau zeci de mii de rîuri de untdelemn? Să dau eu pentru fărădelegile mele pe întîiul meu născut, rodul trupului meu pentru păcatul sufletului meu?“ -
8. „Ți s'a arătat, omule, ce este bine, și ce alta cere Domnul dela tine, decît să faci deptate, să iubești mila, și să umbli smerit cu Dumezeul tău?“
9. Glasul Domnului strigă cetății, și omul înțelept se teme de Numele Tău. Ascultați pedeapsa și pe Celce o trimete!
10. Mai sînt în casa celui rău comori nelegiuite, și blestemata efă mică?
11. Pot socoti Eu curat pe celce are o cumpănă nedreaptă și greutăți strîmbe în sac?
12. Pentrucă bogații lui sînt plini de silnicie, locuitorii lui spun minciuni, și limba lor este numai înșelătorie în gura lor,
13. de aceea, și Eu te voi lovi cu suferința, te voi pustii pentru păcatele tale.
14. Vei mîncă și tot nu te vei sătura, ci foamea va rămînea în tine; ce vei lua dinaintea vrăjmașului nu vei scăpa, căci ce vei scăpa, voi da pradă săbiei.
15. Veți sămăna, dar nu vei secera, vei stoarce măslina dar nu te vei unge cu untdelemnul lor, vei face must, dar nu vei bea vin!
16. Căci ei păzesc toate orînduirile lui Omri, și lucrează tocmai cum a lucrat casa lui Ahab, și umblă după sfaturile lor, de aceea te voi face de pomină, îți voi face locuitorii de batjocură, și veți purta ocara poporului Meu.

1. Vai de mine! Căci parcă sînt la strîngerea poamelor, și la strîngerea bobîțelor după culesul strugurilor: nu mai este niciun strugure de mîncare, nici cea dintîi smochină, dorită de sufletul meu!
2. S'a dus omul de bine din țară, și nu mai este niciun om cinstit printre oameni; toți stau la pîndă ca să verse sînge, fiecare întinde o cursă fratelui său.
3. Mîinile lor sînt îndreptate să facă rău: cîrmuitorul cere daruri, judecătorul cere plată, cel mare își arată pe față ce dorește cu lăcomie, și astfel merg mîină'n mîină.
4. Cel mai bun dintre ei este ca un mărăcine, cel mai cinstit este mai rău decît un tufiș de spini. Ziua vestită de toți proorocii Tăi, pedeapsa Ta se apropie! Atunci va fi uluiala lor.
5. Nu crede pe un prieten, nu te încrede în ruda cea mai de aproape; păzește-ți ușa gurii de cea care îți stă în brațe!
6. Căci fiul batjocorește pe tatăl, fata se scoală împotriva mamei ei, nora împotriva soacrei sale; vrăjmașii omului sînt cei din casa lui! -
7. Eu însă voi privi spre Domnul, îmi voi pune nădejdea în Dumnezeul mîntuirii mele, Dumnezeul meu mă va asculta.
8. Nu te bucura de mine, vrăjmașă, căci chiar dacă am căzut, mă voi scula iarăș, chiar dacă stau în întunerec, totuș Domnul este Lumina mea!
9. Voi suferi mînia Domnului, căci am păcătuit împotriva Lui, - pînă ce El îmi va apăra pricina și-mi va face dreptate; El mă va scoate la lumină, și voi privi dreptatea Lui.

10. Când va vedea vrăjmaşa mea lucrul acesta, va fi acoperită de ruşine, ea, care-mi zicea: „Unde este Domnul, Dumnezeul tău?“ Ochii mei îşi vor vedea dorinţa împlinită faţă de ea. Atunci ea va fi călcată în picioare ca noroiul de pe uliţă.
11. În ziua, când îţi vor zidi iarăş zidurile, în ziua aceea ţi se vor lărgi hotarele.
12. În ziua aceea, vor veni la tine, din Asiria pînă în Egipt, din Egipt pînă la riul, dela o mare la alta, şi dela un munte la altul.
13. Dar mai întîi ţara va fi pustiiată din pricina locuitorilor ei, în urma faptelor lor rele.
14. Paşte-Ţi poporul cu toiagul Tău, paşte turma moştenirii Tale, care locuieşte singură în pădurea din mijlocul Carmelului; ca să pască pe Basan şi în Galaad, ca în zilele de altă dată.“ -
15. „Îţi voi arăta lucruri minunate,- zice Domnul, ca în ziua cînd ai ieşit din ţara Egiptului.“ -
16. Neamurile vor vedea lucrul acesta, şi se vor ruşina, cu toată puterea lor; vor pune mîna la gură, şi îşi vor astupa urechile.
17. Voi linge pulberea, ca şarpele; vor ieşi tremurînd ca tîrîtoarele pămîntului, afară din cetăţuile lor, vor veni pline de frică înaintea Domnului, Dumnezeului nostru, şi se vor teme de Tine.
18. Care Dumnezeu este ca Tine, care ierţi nelegiuirea, şi treci cu vederea păcatele rămăşiţei moştenirii Tale? El nu-Şi ţine mînia pe vecie, ci Ţi place îndurarea!
19. El va avea iarăş milă de noi, va călca în picioare neleguirile noastre, şi vei arunca în fundul mării toate păcatele lor.
20. Vei da cu credincioşie lui Iacov, şi vei ţinea cu îndurare faţă de Avraam, ce ai jurat părinţilor noştri în zilele de odinioară.“